

爾地氏宣佈。自大戰發生以來。昨
首批蘇格蘭威士忌酒由英國
運到。但價值未能立即減低。要候
將來是否繼續如此水運方定奪。
事因現目所辦之酒。大部份仍須從
陸路運來云。

●熟睡被入鋸去手中戒指
美國城市布倫治九日電。來自舍路
埠西婦沙治氏。昨在此間某旅館
服安神藥後即睡著。詎料被賊潛
入其房中。將其所戴之鑽石戒指價
值二千元。又將其手鐲價值一
千元除去。尚有結婚指環則不脫
云。

●由雲往宛之軍機失時訊
宛地昨十九日電。由雲往宛軍機
宛地昨十九日電。由雲往宛軍機
宛地昨十九日電。由雲往宛軍機
宛地昨十九日電。由雲往宛軍機

●沙省昨日發生暴風雪
雷振拿十九日電。昨晚沙省溫哥
發生暴風雪。風力之猛。每點鐘
率達四拾五至五十英里。大多數公
路爲雪所阻。是晨祇有雷振拿與
舞市左兩埠間之三路通行。聞該省
於今日仍將有大部份在風雪中云。

●駐英之加軍五六月回國
柯京十九日電。據可靠方面消息。
現駐英國之加拿大軍隊。準於五
月廿號一律回國。佔領軍則於
六月廿號回國。在國外之加軍隊報
紙載載。現定於二月二號停止出
版云。

●寒門不幸及長兒德銘於中華民國
三十五年正月十八日午後二時逝世
行年二十五歲定於本月廿六日午
三時在肥市黨儀店出喪歸土奈屬
宗親戚友咸宜哀此訃

●選舉預告
逕啟者本公司第二十二屆董事局董
事任期將滿照章改選董事繼任辦
理公司事務但初選票已分寄各埠
江夏分堂及黃江夏堂通訊處以便各
股東先生就地投票選舉後並請
將該選票封固封面寫明係選票免至
誤開但該選票請於二月三日以前寄
到本公司以便於二月三日以前寄
一星期)在本公司開股東選舉大會
投票選舉連同外埠股東選舉揭曉幸
勿遲誤爲盼

雲坤黃江夏堂實業有限公司啟

●哀謝
先考諱昌公府君痛於中華民國
卅五年正月八日病終正寢享壽六
十八歲不孝子光遠居祖國不克備
旬奔喪聞耗遠道成服切望 家叔
吉祥料理喪事一切經同月十三日
在城埠仙士長壽店出殯歸土安葬
復蒙 宗親戚友惠賜賻儀花圈隨
場執紼輿車致送高誼隆情殞存均
感謹此哀謝

●孤子 日光 泣血稽顙
未亡人 黃氏 泣血稽顙
孤子 日光 泣血稽顙
未亡人 黃氏 泣血稽顙

●厚惠列后 恕不稱呼
昌鏡貳拾元 宗明 鈞賢 羅兆禧
胡溢貳 每拾元 胡鴻昆九元
連祐好 高結容 福善堂 超亮
胡均垣 藻寬 宗茂 宗和 林惠潮
高炳昆 林炳興 胡光彬 黃東成
黃瑞祥 每五元 高添 林世有
林惠全 每四元 黃耀輝 林田倍春
雷錦娟女士 歐陽淑 胡紹輝 炳芬
林社垣 每三元 黃藻根 林獻邦
梁祺壽 林 郭見成 社來
黃元成 梁統南 鍾壽 連金滿
劉 遠 李 謙 李太和 梁文彬
劉 兆 張煥鴻 黃裕佳 黃遠光
每二元 洪 明 胡 開 劉 棣
梁鳳傳 李耀林 陸富瑞 陳廷泉
劉章末 梁業根 梁添池 郭懷業
每壹元

●新張廣告
啟者本公司集資在雲高華埠打街
東門牌五百五十五號開設飯店兼營
大小筵席各色華膳廚師精良烹調美
味招呼妥當際茲新張伊始貴客光顧
特別歡迎
新南京公司同啟
竹林飯店

●代理買賣各項生意實業
啟者專代理樓地地產各項生意
買賣等項業蒙華友委託請由電
話通傳或按址到來商議均隨尊便
MR. BENFIELD. PA. 8051
413 Granville St.
Vancouver, B.C.

●敬文氏藥房
GAIN MON SHE
P.O. Box 1437,
Queens B.C. Can.

●敬文氏藥房
GAIN MON SHE
P.O. Box 1437,
Queens B.C. Can.

CAMBIE FURRIERS
149 W. Hastings St.
Vancouver, B.C. PA. 4825
本店辦到大宗皮毛。款
式趨時。貨質優美。有
大尾鼠及海狗皮的長短
襪。並可以度身裁做皮
衣。取價從廉。包合身
材。承接修改。乾洗。
保藏及代顧客料理保險
事宜。敬請華友駕臨參
觀。★ ★ ★

志在馳名大減價
藥身大補丸每盒二元二
藥身大補丸每盒二元二
藥身大補丸每盒二元二

大補丸補身之功效
治脚冷脚酸 眼花耳鳴 能開胃消食
治常多夜尿 補血行氣 治身虛腰痛
治大便閉結 治尿後反滴 藥到成功

皮膚止癢藥膏
風濕骨痛搜毒丸
極樂氏搜毒丸

敬文氏藥房
GAIN MON SHE
P.O. Box 1437,
Queens B.C. Can.

敬文氏藥房
GAIN MON SHE
P.O. Box 1437,
Queens B.C. Can.

抗戰丸 每盒五元 買壹送壹
好機會 快的買 收銀七折
抗戰丸補身。健腎。凡男界衰弱無能作偉大丈夫者。服一粒即能
大逞雄威。(有增強長期之功。轉弱爲強之效。)

挽奪造化丸
正強大器丸
以上兩種藥丸專能扶助人生缺憾者。凡男界老少機能退化衰弱短小等
病服後補助發育。健全長大。(藥性和平隨時可服。不用戒口)

敬文氏藥房
GAIN MON SHE
P.O. Box 1437,
Queens B.C. Can.

敬文氏藥房
GAIN MON SHE
P.O. Box 1437,
Queens B.C. Can.

廣珍金器鐘鏢舖
▲布路華
十五元價由二拾四
元七五起。十七元
由廿九元七五起。
▲瑞士公司
十五元價由拾四元
起。十七元由二拾
元起。(另戰稅)

廣珍金器鐘鏢舖
▲布路華
十五元價由二拾四
元七五起。十七元
由廿九元七五起。
▲瑞士公司
十五元價由拾四元
起。十七元由二拾
元起。(另戰稅)

戰事已結束 貨物漸復興
介紹
新明原子殺蠶藥水

搜烟通告
本公司承接搜烟。修整屋簷。及通溝渠等工作。富有經驗。加
蒙賜顧。隨時應命。 MISSION CHIMNEY SERVICE
2040 Columbia St. FA. 7467

BEACON
「菲桑與夏利歷」談諧百出
「卜汝利慎」賣藝選手
「音樂吊蘭」新奇閃電音樂
「我的英雄兒」「平原開腔調」

髮絲司公活聯
LINWOOD COMPANY
112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.
精造 專售
餐館白布 旅店床布 各種工衣 國絲說衫

雲華。接受印信。與全體職員...

△三批華裔戰士歸來

第三批華裔青年抗日英雄壯烈犧牲...

●開會歡迎華裔戰士

此間華裔青年會。於昨星期日...

●我總領館通告照錄

為通告事。奉外交部十一月五日訓令...

●陳頤川總領事選定新職員

本埠陳頤川總領事。於昨十九日下午...

●沙堆橋安總會交代盛況

此間沙堆橋安總會。於昨廿日下午...

●對論慶祝六十週年紀念事

本市現定於七月廿號至十四號...

●由美國開始籌募仔入口

據戰時糧食局消息。由二月廿...

●三匪劫掠斯頓麵包公司

昨星期六晚約九點四十五分...

●今年底木屑有無缺乏虞

雲高華市暨隣區之住宅與事業配置...

●本市舊歲全年氣象報告

據氣象台報告。雲高華市。於壹九...

●好命美人又生一對女孩

美國他拉哈士埠廿一日電。此間西...

●東周恩來兩先生暨國共停戰

東周恩來兩先生暨國共停戰。國...

●加東達權選新職員

加東達權選新職員。本埠達權社支部...

●車時會議院二月廿一開

車時會議院二月廿一開。據省首約...

●首批蘇格蘭酒由英運到

首批蘇格蘭酒由英運到。據酒管...

為國工家業復興建設 歡迎有志僑胞投資建國工業 CHINA NAIL MANUFACTURING OF CANTON LIMITED

瓜菜米 貨色最多 物質優良 華友賜顧 無任歡迎 JAS. BRAND & CO. LTD.

哀謝 先考諱長號昌廣君廣東開平縣水邊村人...

哀謝 先考諱長號昌廣君廣東開平縣水邊村人...

維城致公黨支部 鳴謝民國廿四年經費列 全加門十二層親會經費...

哀謝 先考諱長號昌廣君廣東開平縣水邊村人...

哀謝 先考諱長號昌廣君廣東開平縣水邊村人...

中國洪門致公黨駐加拿大總支部執監委員就職宣言

洪門組織團體。經過二百餘年。首倡革命。建立中華民國。其功不在禹下。且領導海外華僑從事於救國者。洪門也。就加拿大論。洪門團體始於百餘年前。前日原稱加神補。至一八七二年。西人改名。洪門致公黨始建於一八六三年。距今已八十三矣。在此八十三年中。駐加洪門致公黨之組織。當為國人所共知。今者中國守本黨綱。力行三大信條。以義氣團結。以忠誠救國。以義俠除奸。外。并遵照中國洪門致公黨駐紐約總部之政綱。對外主張推進黨務。密切合作。實現領土主權完整。國際地位平等。對內主張各黨各派團結一致。製造憲法。取消一黨專政。實現民主政治。推行黨務。以求貫徹民三五元且本黨對國事之宣言。仰各區支部黨員一致團結。施行全加洪門第十二屆懇親大會議決各案。并在不久的將來。合羣策羣力。先求完成黨員登記(註冊)之舉。以為推行黨務之張本。同人就職伊始。謹此宣言。願與各部黨員共勉焉。

中華民國三十五年一月二十日

英美贈艦 我國積極發展海軍

重慶廣播訊。軍政部海軍處副主任昨日語中央社記者。謂英美共贈與我國新戰艦大小共二拾一艘。其中八艘為英國所贈。此項戰艦。包括有七千噸之巡洋艦一艘。已在來華途中。同時我方得美國當局之合作。在青島海設立中央海軍訓練團。計劃於十五個月內分三期訓練海軍軍官五百。及士兵三千名。此等學員係訓練海陸編合戰術及新武器使用云。

善後分署特設西安

重慶廣播訊。善後救濟總署晉級分署為兼辦救濟陝西省難民事宜。特在西安設立該署辦事處。同時已在該省成立難民登記處三處。一俟登記完畢。即開始辦理賑濟云。

美玻璃業終止罷工

美華盛頓廿日電。美國中西七省之玻璃工業工人罷工五萬五千。前因要求加工不遂。於去年拾二月發動罷工。連續十一個星期。至昨星期六。畢斯保玻璃片公司與奧利奧溫福玻璃公司經會商後。已決定每小時加工資一角零七分。玻璃工人亦表示接納。工會謂大部份工人將於星期一復工。從此拾一個星期之玻璃罷工告一段落云。

宋美齡飛往長春

北平廿一日合衆社電。國府主席蔣介石夫人宋美齡。昨日乘飛機到北平。轉飛往滿洲長春。聞她帶有糖果三萬箱。將贈送東北俄軍藉以增長中俄關係云。

審訊本間將近終結

菲京岷尼拉廿日電。軍事法庭審訊本間。是日將近終結。現尚須待證明者為本間拒絕美領事領事官之獻禮。特意繼續以巨砲轟擊美軍陣地。致令美軍死傷數百人。當審訊時。本間已失去其當日英勇氣概。每每不肯正視証人。表示感覺不安之狀。

蘇俄婦女移居千島

東京廿一日電。據日本商人最近由俄北歸來者報稱。蘇俄婦女移居日比日本本部較良好。俄軍當局現以日常必需品。元旦并特別發給新年。在街上協助日本兒童放風

輪機一架。飛入熱河境內。探察赤軍情形。被俄軍扣留。幽禁一星期。彼等得長春俄軍司令部之許可。是日已獲釋放。飛回北平。聞赤軍尚有俄軍四千人。中國政府上星期四日預先通知俄方。曾再派美機一架。載有偵察員多人。向赤軍降落。星期五日絕無困難已安然飛返北平云。

天然樹膠源源運美

西貢廿一日電。據美國復興金融公司經理人宣稱。天然樹膠現由西貢由安南運美。自由船列羅和。現在西貢上有樹膠七千七百零二噸。現已放洋。在歸美國途中。自由船「馬利安」號亦定期今日載樹膠八千噸返美。自由船「片沙」號尚在西貢港。準備裝載樹膠七千噸。不久亦可首程返美。

我政府嘉獎美少將

天津廿一日合衆社電。美國陸軍駐華北第一師師長杜德少將。因辦理接收日寇投降。及協助華軍收復失地有功。昨日得中美兩國政府嘉獎。中國政府給予雲飛二等章。以表功勳云。

倭指揮官吞鎗自殺

菲京岷尼拉廿日電。呂宋島北部。最近有日軍一隊。因久困山間。糧食缺乏。昨日冒險衝出。搶劫附近一村。美軍聞訊。立刻派出飛機。運兵向該區降落。包圍倭隊。倭指揮官因逃不得。吞槍自殺。倭兵一隊被擒。除則直回山中。據最近估計。倭隊之逃亡於呂宋山間者尚有五千至一萬人。

本埠新聞



牌子最老 貨式最好 製法精良 美味可口

好最式貨老最子牌

口可味美良精法製

Vancouver Soy Products Manufacturers
677 Fifth Ave. East Vancouver, B.C.
電話 Pacific 5845

生益 油抽上

庄磅百壹 桶每員八毫

價目表

原抽油 壹百磅每桶貳拾壹元三角

雙老頭抽油 壹百磅每桶二十元三角

老頭抽油 壹百磅每桶十九元四角

頭抽油 壹百磅每桶十七元五角

上抽油 壹百磅每桶八元五角

(十二安士) 二打庄雙老頭抽油每箱四元三角

(十二安士) 二打庄老頭抽油每箱三元八角

各埠商店 均有代理 批發特平



復興公司

FOOK HING COMPANY
124 Dundas Street W. Toronto, Ontario, Can.

發售中西膏丹丸散化妝品中西絲綢
文房用具大華旬刊中美週報天香齋
李天助濕毒藥水爛腳藥膏痔瘡膏
李天助濕毒藥水爛腳藥膏痔瘡膏
李天助濕毒藥水爛腳藥膏痔瘡膏

李天助 濕毒膏 每盒二元
李天助 爛腳膏 每盒二元
李天助 痔瘡膏 每盒二元
李天助 濕毒膏 每盒二元
李天助 爛腳膏 每盒二元
李天助 痔瘡膏 每盒二元

駐沙市加寸區昭倫堂辦事處
中華民國三十五年職員表

新到 中國 美過瓷器 耐過鐵器

雲國信有限公司啓

Kuo Seun Importers Co. Ltd.
130 E. Pender PA. 6023
Vancouver, B.C.

雲埠林西河總堂職員表 中華民國卅五年

執行委員 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

常務委員 舉振 馮德

候補執行委員 傅明 立寬 燕波

候補監察委員 舉振 立寬 燕波

總務科 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

財政科 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

宣教科 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

查帳科 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

庶務科 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

文書科 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

監察科 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

糾察科 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

勸募科 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

總幹事 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

總幹事 舉振 馮德 弼臣 啟派 立棠 逸如 逸川 善炎 寶舉

HOY'S ELECTRONIC RADIO

Sales & Service
605 E. Hastings 442 Main St.
HA. 1660 PA. 1813
Vancouver, B. C.

馬開錫電器專家

發售及修理電具

RADIOS
REFRIGERATORS
RANGES
WASHERS
FLUORESCENT LIGHTS

Electrical Contracting
程工器電理接

廣濟堂 丸散膏丹

LUX THEATRE
★院戲斯樂★

「屍骸失踪」
「牡牛鬥者」

廣濟堂丸散膏丹

山打叻華僑拒日會結束啟事

本會組織拒日會於此間山打叻。原受當地華僑督促而成。俾捐款直收直進。藉以明瞭每次收支。更可免別埠派員來往耗費。以期多節華僑一分力量。納於抗戰用途。今者抗戰已告勝利。會名應成過去。乃於本月十三日開全體會議。提出本會應否改組問題。會以此間華僑日見他往。倘使改組。後日人數不足。亦是徒有其名。討論再三。議決於即日結束。當將會章印兩只。未經用之收條全數焚化。所留要件。悉由當地華僑隨時翻閱。併定保全至相當時間。以便有所查詢。至於去年捐款三次。經關煥棠核收員核算清楚。共存餘款八元六角。業擬撥為告白費與報告海外部郵費支銷。除將結東經過函報總領事館及海外部外。合登報端。以昭大信。特此啟事。

世界新聞

天津公開審訊漢奸 重慶廣播訊。河北高等法院但哲齊...

三月審訊日本戰犯

東京二十日電。麥卡度將軍。昨日宣佈。設立國際軍事法庭...

美火車頭運往蘇俄

美國華盛頓省卡拉馬二拾日電。美商...

比利時國大選在即

瑞士格羅達廿一日電。比利時國大選在即...

耶城恐怖黨起暴動

耶路撒冷廿一日電。恐怖黨昨夜暴動...

班中跌打何賓鴻

專醫跌打風濕 奇難癩癩皮膚雜症

聯合運送公司 UNITED TRANSFER CO. 26 E. Pender St. MA. 3527

新東旅 NEW ORIENT HOTEL 258 Pender St. E. Vancouver, B.C.

雷根中國經理有限公司 CHINA AGENCIES, LIMITED

阿富維他命 VITAMIN F 好愛的阿富維他命

露髮再生! 奇氏效驗生髮露 KAY'S HAIR LIQUID

致公黨支部 賢洪門團體昆仲貴臨指示一切

Chungking Chop Suey 178 East Pender St. Vancouver, B.C. Canada.

神農氏萬應搜毒藥王 治主 骨節疼痛 風濕風痛

止咳藥益豆 參茸三鞭大補丸 參茸鹿尾補腎丸

中國銀行 BANK of CHINA, New York Agency

醫學博士蔡清信 雲高華埠喜市定街東

Dr. William S. Chu Dentist 16 HASTINGS STREET EAST

華新書局 書籍陸續登 健康修養法

新亞旅社 HOTEL SUN AH (電話) MAR. 9064

耀邦 批遠加家各旅精新 價近長用款館造到

陸聲

洪門信錄
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

小桃紅把風推快曰：郎其去耶。今宵能否再來。鳳雛曰：得開當至。聊無念我。小桃紅自懷中出包裹一。遞於鳳雛曰：此中物事。聊留紀念。鳳雛開時拆視。或可解郎軍中寂寞也。鳳雛藏之衣內。自出玉扣一。翡翠澄碧。還以相贈。曰：此余出發時父親所賜與。今以相奉。聊作投桃之報。佩以身上。見玉如見人也。小桃紅得玉扣。喜不自勝。繫諸腰間。鳳雛遂擁之懷內。餐櫻示愛。小桃紅遂之及門。叮嚀復叮嚀。贊副書記二人久立不辭。相偕先行。迨鳳雛覺。急別小桃紅。力追始及。李營副曰：一夕恩情。司馬營長當有無窮嗚呼。吾輩軍人。美人。醇酒。與及戰爭。均吾輩之本份也。獨惜羽書紛馳。朝暮西東。縱有溫柔鄉住。住亦難得長久耳。鳳雛迴憶往事。真覺餘味醇醇。為之微微發笑。念小桃紅萬種恩情。令人欲仙欲死。彼亦良家子也。祇以家貧。示人色相。恨不能金鈴十萬。庇蓋落花耳。是夕黃昏飯後。鳳雛在營部中。整衣欲借營副書記赴小桃紅之約。忽見蔡家健僕阿福。慌惚而至。氣喘吁吁。表少爺不告而行。累老爺非常不安。今晨命余自楊柳村來此。謂無論如何。請表少爺即歸。否則姑丈發怒矣云云。實則表少爺之行亦太疏忽。莫怪小僕亦說表少也。鳳雛曰：為我寄語姑丈。適以軍中有事。未能即返。待稍暇。當趨謁請罪耳。阿福曰：此其難覆命於老爺者也。老爺云如不得表少同歸。且莫歸。老爺當繼至。豈特老爺愛表少。不忍表少不行。即如小姐在表少去後。亦為愁眉不展。當小僕動程時。姑娘追至門。以一函授我。囑轉致表少。表少其讀之。言已出書授鳳雛。鳳雛接之。置於懷內曰：阿福。爾且在此小憩。吾令伙夫備飯饗爾。爾在此留宿一宵。待明日始歸也。遂借營副書記二人出門。

示人色相。恨不能金鈴十萬。庇蓋落花耳。是夕黃昏飯後。鳳雛在營部中。整衣欲借營副書記赴小桃紅之約。忽見蔡家健僕阿福。慌惚而至。氣喘吁吁。表少爺不告而行。累老爺非常不安。今晨命余自楊柳村來此。謂無論如何。請表少爺即歸。否則姑丈發怒矣云云。實則表少爺之行亦太疏忽。莫怪小僕亦說表少也。鳳雛曰：為我寄語姑丈。適以軍中有事。未能即返。待稍暇。當趨謁請罪耳。阿福曰：此其難覆命於老爺者也。老爺云如不得表少同歸。且莫歸。老爺當繼至。豈特老爺愛表少。不忍表少不行。即如小姐在表少去後。亦為愁眉不展。當小僕動程時。姑娘追至門。以一函授我。囑轉致表少。表少其讀之。言已出書授鳳雛。鳳雛接之。置於懷內曰：阿福。爾且在此小憩。吾令伙夫備飯饗爾。爾在此留宿一宵。待明日始歸也。遂借營副書記二人出門。



詩界

公擇國內輾轉來訊備承注存
感賦奉謝 (徐子樂)
萬里勞香簡。拳拳語絕癡。
非以炫朱紫。申候為久離。
嗟予少行役。四海浪所之。
黃霧塞天地。遊子苦淹遲。
木鐸詎云寶。斯文豈在茲。
願此總角交。金石以為期。
春服雖告成。寧忍棄冬衣。
憶昔分袂日。乃在秋之時。
梧桐紛落葉。風雨冷江湄。
一別十三載。不禁楚客悲。
渺渺孤鴻遠。沉沉落日馳。
何時見顏色。重聚話兒嬉。
所感懷千萬。憤恨難為辭。
草草平安報。或以解愁思。
△民志若屢索句補壁即書此以
調之 (徐子樂)

McGAVIN'S BREAD
包麵雲嘉麥
經濟餐
瓦缸
發行紅瓦銀器及玻璃器具
旅館及餐館用具
Buscombe & Co. Ltd.
342 Water St. Vancouver, B.C.

永安公司 WING ON CO.
202A CENTRE ST. CALGARY ALTA.
新到祖國貨
罐庄原裝油 烏龍茶葉
罐庄原裝油 古勞銀針
罐庄原裝油 頂香普洱
罐庄原裝油 陽江雲耳
罐庄原裝油 十淨雲耳
罐庄原裝油 錦珍燕窩
罐庄原裝油 大埠腐乳
罐庄原裝油 頂親生油
罐庄原裝油 味本味質

做工衣裳
茲際多雨之秋。人人須買一套「滋
攝柏」[DRY BAK]不透水雨
衣。此衣以最靚布質製成。華
友賜顧。特別歡迎。

萬應新益療肺止咳藥汁
每樽壹元二毛五 每樽加郵費一毛五
傷風咳嗽。化痰止咳。咽喉失音。
咳嗽痰血。諸般咳嗽。百發百中。

惠應新益搜毒藥精
每樽六服 銀四元二毛 寄費一毛
小便刺痛。黃白血毒。久年餘毒。
皮膚血毒。紅粒紅點。諸般百毒。

補腎丸
六兩盒十二元 三兩盒六元五 寄費一毛
便後餘滴。陰虛陽痿。補腎添精。
潤顏壯體。腎水不足。夜多小便。

舉陳氏先生... 常存抄參鹿茸玉桂牛黃枚片射香珠末麗參
保滋堂參茸固本丸保滋堂龜鹿滋腎丸發售
三月止 大減價七折 下列丸藥 七折收銀

曹統新藥行
科全外內婦男西中理診行總省羅高美返唐由生醫本
症雜難奇脚爛漏痔癩瘋疽癰打跌血咳癆肺
寄便函閱贈書方 C. T. SUN 址地訊通行總省羅
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.

新民生肉店 SUN MIN SANG CO.
122 E. Pender St. Vancouver, B.C.
Phone MA. 1545
本公司自製肥豬。宰選
上等肉料。加以以上等材
料。配製各式臘味。味
美適口。經本市衛生局
認爲適合衛生。給予
准照。批發零沽。價錢
相宜。僑胞光顧。請認
招牌牌爲記。

合生隆國貨商店 HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.
大宗
大埠蝦醬 大埠腐乳
唐山零粉 唐山片糖
烏豆紅豆 豆豉冲菜
土產咸魚 合時瓜菜

英華公司 YING WAH CO.
15A Pender St. E. Vancouver, B.C.
精造 專辦
各國各名廠時時出品髮髮羊毛線仔
等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意
電話 Pacific 5716

各種紙料平沽
本店常有各種紙料及文房用品發售
華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙公司謹啟

華友欲購... 華友欲購... 華友欲購...
本銀行代理中國銀行。接理儲蓄。
非常妥當。現加改善。更爲快捷。
匯價每國幣壹百元伸換幣五元九毫。電
匯有中國銀行登記電匯號碼者。每
次收費幣二元五毫。華友欲匯
款回家者。可向本行或本行之城埠
分行接洽。如言不便。請直向
合生隆經理陳景山君處詢問可也
◎雲埠電話 MAINE 2548
◎城埠電話 GARDEN 1171
電派路銀行啟

新光電器公司 SUN ELECTRIC
261 E. Pender St. Vancouver, B.C.
承裝電力電燈工程
華貴電霜機
老牌收音機
悅目日光燈
家庭新電器
修理各式大小電機
得先最單定先最
Phone MA. 2042

周愛權 JACK K. CHOW
OPTOMETRIST
128 E. Hastings St. MA. 5938 Vancouver, B.C.
周愛權 驗眼專家 (山歌)
講到較第一架。
藝術準測配精華。
戴起上嚟確大雅。
不現代化。嚟確大雅。
秋老還童。係係假。
胡俊傑介紹。

暗市黨長壽店 ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA. 0141

PITMAN OPTICAL HOUSE
605 Hastings St. West
Established 1921
店鏡眼明匹
本店修整眼鏡
價廉快捷妥當
貴客如往外埠
請從郵政寄來



注意此包? 訪尋之。 購買之。 以自捲烟。 仔。能使。 君全然賞。 心也。

修整水龍電器
啟者本人專接修整水龍水厠水槽及一切電器等工作工精快取價相宜
華友賜顧隨時應命
M. BEHRENS
FR. 5814

總批發處 上海貿易行

SHANGHAI TRADING CO.
193 HASTINGS STREET E.
VANCOUVER, B. C.
PHONE MA. 1831

止咳療肺露
每瓶壹元二毫五
外埠郵費壹毫
招商代理 利權優厚
子燕 山地道甜油玉桂 每瓶四分毫元
正真 北冰洋海狗腎 每條一元二五

立効止咳療肺露
亨乾李者製督
功高化痰 療肺止咳
藥性和平 不寒不燥
久咳新咳 藥到回春
男婦老幼 四時可服
LEE KING HUNG
147 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C. CANADA

李乾亨為止咳事
介紹止咳療肺露
乾亨君上海信和局總經理也一向經營相國
藥材參茸丹丸散生志已數十年矣其
他認識亦有相當耳向此次因緣事起四
故常得此乾亨君相見除毒利便同業
訣之克在就地說明一種止咳療肺露同業
曾經試用或介紹及至有藥者用過此藥
肺露無不立奏奇功其效之快實無他藥可
以倫比確化痰順氣止咳藥中之王也特將
左右介紹以有藥者得可海而聞洋焉
宋益友 梁雨蒼 林方有 楊富棠
胡雅初 李日如 胡秀林
林方有 楊富棠

廣生公司
KWONG MAN SANG CO. LIMITED
236 Pender St., E. Vancouver, B.C.
清源通生肉粉
湯條麵粉
調絲煙
製鹹抽油
土製鹹魚
豆製鹹菜
時瓜菜

LOUIE MOUN HONG
80 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B.C.
雷夢熊
牙諸君光顧
隨時應命
時間上午十二點至下午五點

國內新聞
瓊崖有改省說
十二月十二日廣州航訊 傳瓊崖改省事 乃前月何應欽總司令
張發奎司令二人 聯袂飛瓊 視察
情形 認為可行者 聞呈文已遞行
政院 刻交中央設計局審核 據記
者探悉 此案原擬改名「廣南省」
除瓊崖三屬十六縣外 包括欽
廉 高雷 四屬 省會設廣州灣
惟經一再考核後 將改為一海南
省 一省會設海口市 祇撥欽廉雷
三屬歸之 查海南島本身 有拾六
縣 面積有十六萬五千方里 且附
近有東沙羣島 西沙羣島 閩沙島
斯巴特列島 安波拿島等小嶼
都屬我國之疆土 可撥歸瓊崖 人
口逾五百萬 物產豐富 較粵任何
一省有優點云
新疆劃分行政區
劃分南北行政區
全省人口不足三百萬
重慶三日訊 昨外籍記者招待
會中 某記者詢問新疆是否劃分
為南北兩行政區問題 張平羣參事
答謂 新疆政府 爲利便行政 將
設省政府分署於該省西南部之沙車
新疆雖為面積廣闊之省份 惟人
口不足三百萬 因此根據該省在人
口之分佈 與及經濟狀況等等 確
有劃分行政區之必要

世界大旅館
WORLD ROOMS
Tel. Trinity 3127
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.
電話 辟矢佛 PA. 9035

承接 土木工程 建造樓宇 補舊翻新 圖案設計 木料製作 油漆裱紙
PROGRESSIVE CONSTRUCTION CO.
GENERAL CONTRACTORS
544 Shanghai St. Vancouver, B.C.

請購買 漂列地 靚麵包
PURITY BREAD
ROBERTSON'S BAKERY LTD.

服務公司 補充新書應市
FOOK MO COMPANY
831 Grant Ave. San Francisco, Cal.
學生字典一元五
國語交際會話三毛
新編學生尺牘六毫
漢英新辭典七元五
同音字典一毛五
袖珍英華字典三元
英模範字典五元
大英對照字典二元
中英對照四書五經白話註釋唐時三百首讀本八毫

吳國華人壽保險代理
HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street Phone Pacific 8443
Vancouver, B.C.
人壽保險永未見太多
賚羅信託公司有云 本公司
辦理千百件遺產 常見一切
太多 欠銀行及交易所欸太
多 爲人担保太多 不動產
太多 尤其是無生產實業太
多 無保證債券太多 投機
股票太多 遺資有限承領人
太多 惟人壽保險則永未見
太多

生隆大藥房 獅標萬應活靈油
Sang Lung Jan 35 Pender St. E. Vancouver, B.C.
本藥房精選中西藥材製煉獅標萬應活靈油氣
味芬香通經活絡扶正驅邪統治男婦老幼內外各症
或痰或食功效神速自出世以來馳名遠近社會人士
凡經服用無不口稱靈驗實爲藥中無上之珍品病者
視爲活命靈丹也 (主治另單詳列)
按本藥房萬應活靈油配
製有黃白兩色其功用同
用者注意 宜取何色請
前寫明製備大標獅有
市零沽批發均表歡迎
目價
大號獅標壹元二五
二號獅標七毫五
三號獅標每盒四毫
來函照錄 生隆大藥房執事先生鑒
前蒙寄來活靈油一瓶一會弟會服用功效非常之好
茲附上郵票一張俾得伍元二毫 先生即寄黃色大
號四樽由信館付來應用可也 其此即候 商安
一九四三年七月二十二日 由鄧慶度弟 梁棟雲上
代寄西醫批發器具每副十五元如再買藥水 每樽五元七毫五
國醫鄧邦立寓內
丸散藥目函索即寄
D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C.
Pacific 4634 住家電話 Fair. 2792.L
地布杭文披露

利源金記 各種禮送茶茗發售
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
四兩錦盒龍巖茶
四兩錦盒鐵觀音
四兩錦盒茉莉茶
四兩竹籠龍巖茶
四兩竹籠鐵觀音
四兩竹籠茉莉茶
四兩竹籠龍巖茶
四兩竹籠鐵觀音
四兩竹籠茉莉茶

各種紙料平沽
London Paper Co. Ltd.
160 Water St. MA. 2751
倫敦紙料有限公司

OWL DRUG CO.
澳路藥材舖
酒每樽一元
珍珠牙粉

新華樓 經濟晚餐 中西菜式
New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E. Vancouver, B.C.

寧翠大藥房
Cunningham Drug Stores
Vancouver, B.C.
消痔藥膏 PLOICANE
不用劑
每六毫五 兩壹元二五
支行在哥林比
亞夾賓市定街